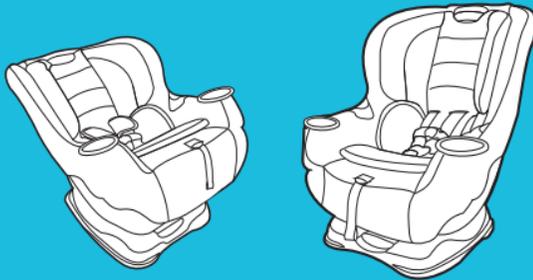




Sequel™ 65/Sequence 65

ASIENTO DE AUTOMÓVIL CONVERTIBLE

Lea este manual de instrucciones



PD349450D 10/17

No instale ni use este sistema de seguridad para niños hasta que haya leído y entendido las instrucciones en este manual.

NO USAR DEBIDAMENTE ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS AUMENTA EL RIESGO DE LESIONES SERIAS O LA MUERTE EN UN ACCIDENTE O AL DETENERSE REPENTINAMENTE.

1 Importante

Páginas 6-23

- 1-A** Guía rápida a su manual
- 1-B** ¡Bienvenido a la familia Graco!
- 1-C** Modo correcto de uso
- 1-D** Antes de Empezar
 - Registre este asiento de automóvil
 - Si necesita ayuda
 - Certificación
 - Vida útil del asiento de automóvil
 - Protección del asiento del vehículo
 - Durante el uso en clima cálido
- 1-E** Advertencias de seguridad

2 Características

Páginas 24-29

- 2-A** Características del asiento de automóvil

3 Uso orientado hacia atrás

Páginas 30-47

- 3-A Orientado Hacia Atrás**
- 3-B Instalar Orientado Hacia Atrás con las Correas del LATCH**
- 3-C Instalar Orientado Hacia Atrás con el Cinturón de seguridad del vehículo**

4 Uso orientado hacia adelante *Páginas 48-61*

- 4-A Orientado Hacia Adelante**
- 4-B Instalar Orientado Hacia Adelante con las Correas del LATCH**
- 4-C Instalar Orientado Hacia Adelante con el Cinturón de seguridad del vehículo**

5 Asegurar al niño

Páginas 62-69

5-A Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos

6 Accesorios

Páginas 70-71

7 Mover la correa del LATCH

Páginas 72-74

8 Información adicional

Páginas 75-85

- 8-A** Cómo sacar el LATCH y la sujeción superior
- 8-B** Elegir la ubicación del asiento en el vehículo
- 8-C** Lugares peligrosos para el asiento en el vehículo
- 8-D** Cinturones de seguridad del vehículo

9 Limpiar la almohadilla del asiento

Páginas 86-92

- 9-A** Limpieza de la almohadilla del asiento
- 9-B** Limpieza de la hebilla de la entrepierna
- 9-C** Limpieza del arnés y de las correas del LATCH



1 Importante

1-A Guía rápida a su manual

Este asiento de automóvil es para niños de:

Orientado hacia atrás: 4 a 40 libras (1.8 a 18 kg)

Orientado hacia adelante: 22 a 65 libras (10 a 30 kg)

- Los niños de peso inferior a 22 libras (10 kg) **DEBEN** usar este asiento de automóvil orientado hacia atrás. Consulte la sección 1-C para obtener información adicional.

Conocer su asiento de automóvil

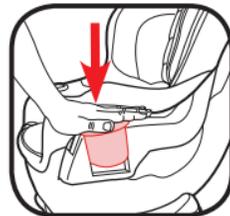
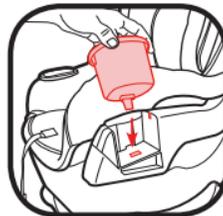
Consulte la sección 2-A para ver todas las características de este asiento de automóvil.

Ensamblaje del Asiento de Automóvil (en modelos selectos)

Requiere que lo arme un adulto

1. Instale los apoyavasos

Debe instalar los apoyavasos. Sujete la funda del asiento. Alinee la lengüeta en el fondo del apoyavasos con el agujero en el armazón. Empújelo y trábelo en su lugar. Vuelva a poner la funda en su sitio.



¿Qué lugar del asiento debería usar?

El mejor lugar para colocar este asiento de automóvil es uno que:

- Es recomendado por el manual del propietario de su vehículo, y
- Resulte en una instalación segura de este asiento de automóvil.

Algunos vehículos tienen requisitos específicos sobre dónde se puede instalar el asiento de automóvil, por lo tanto, consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener las posiciones disponibles para el asiento, si las hay. Consulte las secciones 8-B y 8-C de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.

Según las estadísticas de accidentes, el lugar más seguro para su niño en cualquier vehículo es el asiento trasero. El centro del asiento trasero puede ser el lugar más seguro durante un posible impacto lateral.



¿Qué método de instalación debería usar?

Este asiento de automóvil se puede instalar en su vehículo usando el cinturón de seguridad del vehículo **O** el sistema LATCH. Ambos son igualmente seguros. **NO USE LOS DOS AL MISMO TIEMPO.**

Cinturón de seguridad del vehículo: Consulte la sección 8 y el manual del propietario de su vehículo para aprender cómo instalar su asiento de automóvil con los cinturones de seguridad del vehículo.

LATCH: El sistema LATCH le permite sujetar apretadamente su asiento de seguridad en el automóvil sin usar el cinturón de seguridad del vehículo y posiblemente lograr un mejor calce. Todos los vehículos modelo 2003 y más nuevos deben tener un sistema LATCH a pesar de que algunos fabricantes comenzaron a incluir el sistema LATCH antes. Los manuales del propietario de algunos vehículos emplean el término ISOFIX para identificar el sistema LATCH.

¿Qué es LATCH?

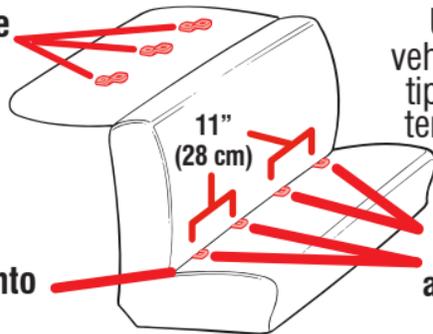
LATCH consiste en anclajes inferiores y anclajes de sujeción superiores, que están incorporados a su vehículo y ganchos conectores que están incorporados al asiento de automóvil. Los anclajes inferiores se usan EN LUGAR DEL cinturón de seguridad del vehículo para asegurar el asiento de automóvil al vehículo. Los anclajes de sujeción superiores se usan ADEMÁS de los anclajes inferiores O el cinturón de seguridad del vehículo para asegurar un asiento de automóvil orientado hacia adelante al vehículo.

Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso exacto.

Puntos de anclaje de sujeción superiores del vehículo



Unión del asiento del vehículo



Un asiento típico de un vehículo de pasajeros. Otros tipos de vehículos podrían tener el sistema LATCH en otros lugares.

Puntos de anclaje inferiores del vehículo



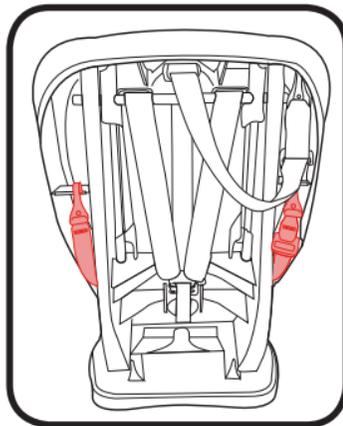
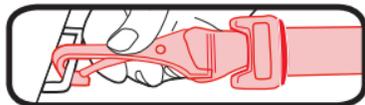
Cuando instala Orientado hacia atrás y Orientado hacia adelante

Sistema LATCH

LATCH consiste en dos anclajes inferiores, que están incorporados a su vehículo y ganchos conectores que están incorporados al asiento de automóvil.

Consulte las secciones 3-B y 4-B de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.

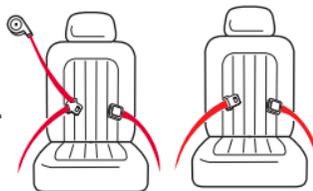
Si el Manual del propietario del vehículo lo permite, se puede usar la posición del asiento central si el espacio del anclaje es de 11 pulgadas (28 cm) o más.



Cinturón de seguridad del vehículo

Hay dos tipos de cinturones de seguridad del vehículo que se pueden usar. El cinturón para la falda y el hombro o cinturón de seguridad solamente para la falda.

Consulte las secciones 3-C y 4-C de este manual Y el manual del propietario de su vehículo.



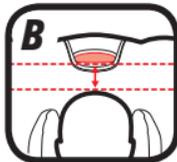
¿Permite el asiento que su niño quepa correctamente?

Para asegurarse de que su niño esté debidamente sujetado, consulte las secciones 3 y 4 para entender todas las medidas que debe tomar para ajustar correctamente el asiento de automóvil para que quepa su niño.

Para orientado hacia atrás, usted necesita ajustar:

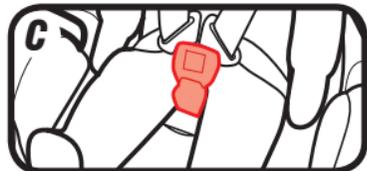
Altura del arnés orientado hacia atrás (A)

Las correas del arnés al nivel de o apenas por debajo de los hombros del niño. La parte superior de la cabeza **DEBE** estar de al menos 1 pulgada (2.5 cm) por debajo de la palanca de ajuste del apoyacabeza **(B)**. Revise la sección 5.



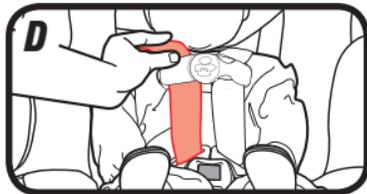
Posición de la hebilla (C)

La ranura correcta es la que está más cerca de su niño sin estar debajo de él. Revise la sección 5.



Tensión del arnés (D)

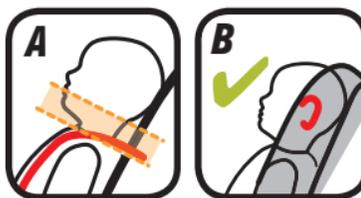
Si los dedos pueden deslizarse de las correas del arnés sin apretar las correas, está tensionado lo suficiente. Revise la sección 5.



Para orientado hacia adelante, usted necesita ajustar:

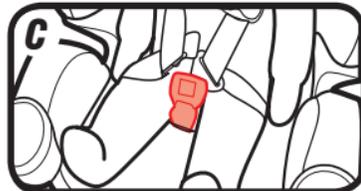
Altura del arnés, orientado hacia adelante (A)

Las correas del arnés al nivel de o apenas por arriba de los hombros del niño. Parte superior de las orejas del niño por debajo de la parte superior del apoyacabeza **(B)**. Revise la sección 5.



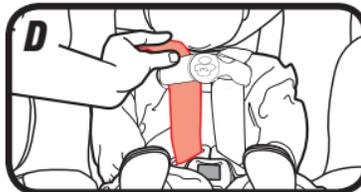
Posición de la hebilla (C)

La correa de la entrepierna debe estar en la ranura más delantera cuando esté orientado hacia adelante.



Tensión del arnés (D)

Si los dedos pueden deslizarse de las correas del arnés sin apretar las correas, está tensionado lo suficiente. Revise la sección 5.



Instalación orientado hacia atrás

El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón (A)

Revise la sección 3

Verifique el indicador del nivel (B)

Revise la sección 3

Las correas del arnés al nivel de o apenas por debajo de los hombros del niño (C)

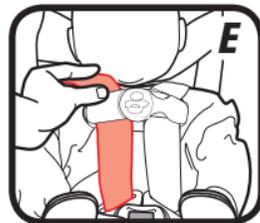
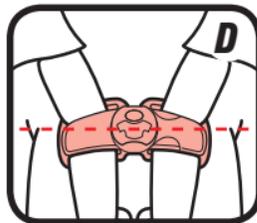
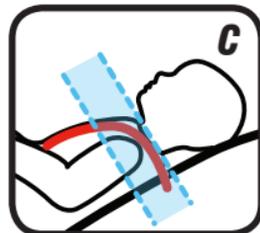
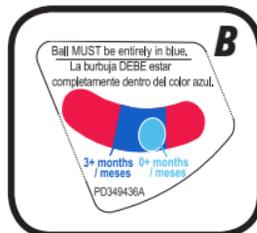
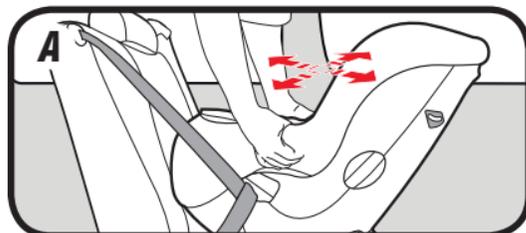
Revise la sección 5

Presilla del pecho al nivel de las axilas (D)

Revise la sección 5

No puede apretar las correas del arnés al nivel de los hombros (E)

Revise la sección 5



Instalación orientado hacia adelante

Utilice la correa de sujeción superior cuando lo use orientado hacia adelante (A)

Cuando la use correctamente, la sujeción superior ayuda a reducir las lesiones en un accidente o al parar repentinamente.

Revise la sección 4.

El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón (B)

Revise la sección 4

Las correas del arnés al nivel de o apenas por debajo de los hombros del niño (C)

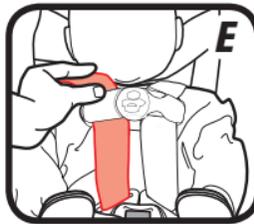
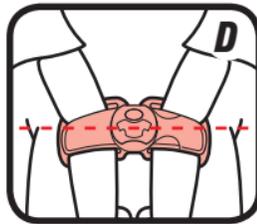
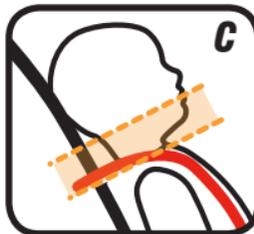
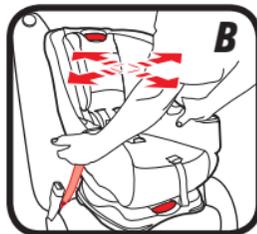
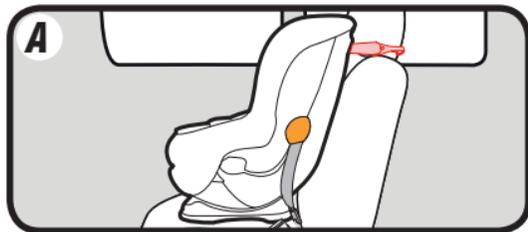
Revise la sección 5

Presilla del pecho al nivel de las axilas del niño (D)

Revise la sección 5

No puede apretar las correas del arnés al nivel de los hombros (E)

Revise la sección 5



i
1 Importante



1 Importante

1-B ¡Bienvenido a la familia Graco!

La seguridad de su niño depende de usted. Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones serias o la muerte.

Aunque parezca fácil determinar cómo usar este asiento de automóvil por su cuenta, debe seguir las instrucciones detalladas en este manual de instrucciones para asegurar que los pasos que siguen se cumplan correctamente.

1-C Modo correcto de uso



1 Importante

4 libras
(1.8 kg)

22 libras
(10 kg)

40 libras
(18 kg)

65 libras
(30 kg)

Orientado hacia atrás con arnés de 5 puntos

4 a 22 libras (1.8 a 10 kg) y menos de 1 año **DEBE** estar orientado hacia atrás.

22 a 40 libras (10 a 18 kg) **PUEDE** estar orientado hacia atrás.

Orientado hacia adelante con arnés de 5 puntos

22 a 40 libras (10 a 18 kg) y puede sentirse verticalmente sin ayuda **PUEDE** estar orientado hacia adelante.

40 a 65 libras (18 a 30 kg) **DEBE** estar orientados hacia adelante.

Nota: Bebés prematuros o de bajo peso al nacer podrían correr peligro adicional en un vehículo o aeronave. Según la Academia Americana de Pediatría, estos bebés podrían sufrir dificultades respiratorias si se recuestan de forma incorrecta en un asiento de automóvil. Cuando instala el asiento orientado hacia atrás, use la edad corregida para prematuros. Graco aconseja que pida a su médico o al personal del hospital que examinen a su bebé y que le recomienden el asiento de automóvil adecuado o una cama para automóviles antes de que usted y su bebé salgan del hospital.



1 Importante

1-D Antes de empezar

Registre este sistema de seguridad para niños

Por favor, llene la tarjeta de registro con franqueo prepago sujeta al arnés y envíela hoy mismo por correo **o regístrese en línea en www.gracobaby.com/carseatregistration**.

Los sistemas de seguridad para niños pueden ser retirados del mercado por problemas de seguridad. Debe registrar este sistema para que lo podamos contactar en dicho caso. Envíe su nombre, dirección y el número del modelo del sistema de seguridad y la fecha de fabricación a:

Graco Children's Products, Inc.
Attn: Customer Service
P.O. Box 169, Elverson, PA 19520-9901
o llame al 1-800-345-4109

o inscríbese en línea en www.gracobaby.com/carseatregistration

Para obtener información sobre el retiro del mercado, llame a la línea gratuita de información de seguridad del vehículo automotor del Gobierno de EE.UU. al 1-888-327-4236 (TTY: 1-800-424-9153) o visite <http://www.NHTSA.gov>.

Como referencia futura o si cambia de dirección, anote el nombre del modelo, número del modelo, fecha de fabricación y fecha de compra de este asiento de automóvil en el lugar que sigue. Puede encontrar esta información en la tarjeta de registro si todavía la tiene o en la etiqueta con la fecha ubicada en el respaldo del asiento de automóvil.



1 Importante

Nombre del modelo _____

Número de modelo _____

Fecha de fabricación _____

Fecha de compra _____

Si necesita ayuda

En los EE.UU., por favor, comuníquese con nuestro Departamento de Servicio al Cliente con cualquier pregunta que pudiera tener sobre piezas, uso o mantenimiento. Cuando se comunica con nosotros, por favor tenga listo el número de modelo y la fecha de fabricación para que lo podamos ayudar más eficientemente. Estos números pueden encontrarse en una etiqueta ubicada en el respaldo de su asiento de automóvil.

Para recursos adicionales o para que un técnico en seguridad de pasajeros infantiles inspeccione su asiento, por favor visite los siguientes sitios Web:

www.nhtsa.gov • www.seatcheck.org • www.safekids.org



Certificación

Este sistema de seguridad para niños cumple con o excede todos los requisitos aplicables de la Norma Federal 213 de Seguridad de Automóviles para uso en automóviles.



Este sistema de seguridad para niños ha sido certificado para el uso en aeronaves. Úselo solamente en un asiento de la aeronave orientado hacia adelante. Siga las instrucciones de instalación en un vehículo. Para la instalación orientada hacia atrás, vea las secciones 3-C y 8-D Instalación de cinturón de seguridad para la falda. Para la instalación orientada hacia adelante, vea las secciones 4-C y 8-D Instalación de cinturón de seguridad para la falda, pero no use el anclaje superior. Consulte a la aerolínea sobre sus políticas específicas.

Vida útil del asiento de automóvil

DEJE de usar este asiento de automóvil y tírelo 10 años después de la fecha de fabricación. Busque la etiqueta en el respaldo del asiento de automóvil.

Graco Children's Products Inc. aconseja no prestar ni transferir un asiento de automóvil a menos que usted conozca la historia completa del producto. Tampoco aconsejamos la compra de un asiento de automóvil de segunda mano.

Protección del asiento del vehículo

Proteja el asiento del vehículo. Use una alfombrilla, una toalla o una manta fina debajo y detrás del asiento de automóvil.



1 Importante

Uso durante clima cálido

Las piezas del asiento de automóvil se pueden calentar mucho cuando están bajo el sol o cuando hace calor. **Para evitar quemaduras, compruebe siempre la temperatura de las piezas antes de sentar al niño.**

1-E Advertencias de seguridad

Ningún asiento de automóvil garantiza la protección contra lesiones en toda situación, pero su utilización correcta ayuda a reducir el riesgo de lesiones serias o la muerte.

LEA ESTE MANUAL.

⚠ ¡ADVERTENCIA!

No cumplir estas instrucciones y las de las etiquetas del sistema de seguridad para niños podría causar el choque del niño contra el interior del vehículo durante una parada repentina o un accidente.



! NUNCA PONGA ESTE SISTEMA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS ORIENTADO HACIA ATRÁS EN UN LUGAR DEL ASIENTO DEL VEHÍCULO EQUIPADO CON UNA BOLSA DE AIRE DELANTERA ACTIVA.

Si la bolsa de aire se infla, puede golpear al niño y al asiento de automóvil con mucha fuerza y causar lesiones serias o la muerte de su niño.

! Consulte el manual del dueño de su vehículo para obtener más información sobre las bolsas de aire y el uso de un asiento de automóvil.

! Si su vehículo no tiene un asiento trasero, consulte el manual del dueño de su vehículo.



1 Importante

! La Academia Norteamericana de Pediatras (AAP por sus siglas en inglés) y la Administración Nacional de Seguridad en Carreteras (NHTSA por sus siglas en inglés) recomiendan que los niños viajen orientados hacia atrás hasta los 2 años o hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia atrás que corresponden con su asiento, y que cuando se sienten orientados hacia adelante, los niños deben usar el sistema del arnés incorporado siempre que sea posible hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia adelante que corresponden con su asiento de automóvil.

! Elija el modo de empleo correcto para el asiento de automóvil de acuerdo al tamaño de su niño. Los niños que pesan menos de 22 libras (10 kg) DEBEN usar este asiento de automóvil orientado hacia atrás.

! Elija el lugar adecuado para el asiento de automóvil en su vehículo.

! Sujete el asiento de automóvil con el cinturón de seguridad del vehículo o el sistema LATCH que se ha colocado correctamente según las indicaciones en este manual.

! El sistema de cinturones de seguridad del vehículo DEBE sujetar firmemente el asiento de automóvil. No todos los cinturones de seguridad de todos los vehículos se pueden utilizar con un asiento de automóvil.

! Si el cinturón de seguridad del vehículo no sujeta firmemente el asiento de automóvil, lea la sección 8-D “Cinturones de seguridad del vehículo” y el manual del propietario de su vehículo.

! Sujete siempre el asiento de automóvil con el sistema LATCH o el cinturón de seguridad del vehículo, incluso cuando esté desocupado. En un accidente, un asiento de automóvil sin sujetar puede lastimar a los pasajeros.

! Se debe reemplazar el asiento de automóvil tras haber sido sometido a un accidente. ¡NO lo use de nuevo! Un accidente podría causar daños ocultos y su uso después podría causar lesiones serias o la muerte.

! NO use el asiento de automóvil si ha resultado dañado o si faltan piezas.

! NO use accesorios o piezas de repuesto que no sean los que son provistos por Graco. Su uso podría alterar el rendimiento del asiento de automóvil.

! NO retire el sistema LATCH del asiento de automóvil. Si usa el cinturón de seguridad del vehículo para sujetar el asiento de automóvil, debe almacenar los conectores del sistema LATCH.

! Nunca deje al niño sin atender, inclusive cuando duerme. El niño podría enredarse en las correas del arnés y estrangularse o asfixiarse.

! El asiento de automóvil orientado hacia atrás debe nivelarse correctamente:



- Una posición demasiado reclinada podría causar lesiones o la eyección del asiento.
- Una posición demasiado vertical podría causar dificultad respiratoria.

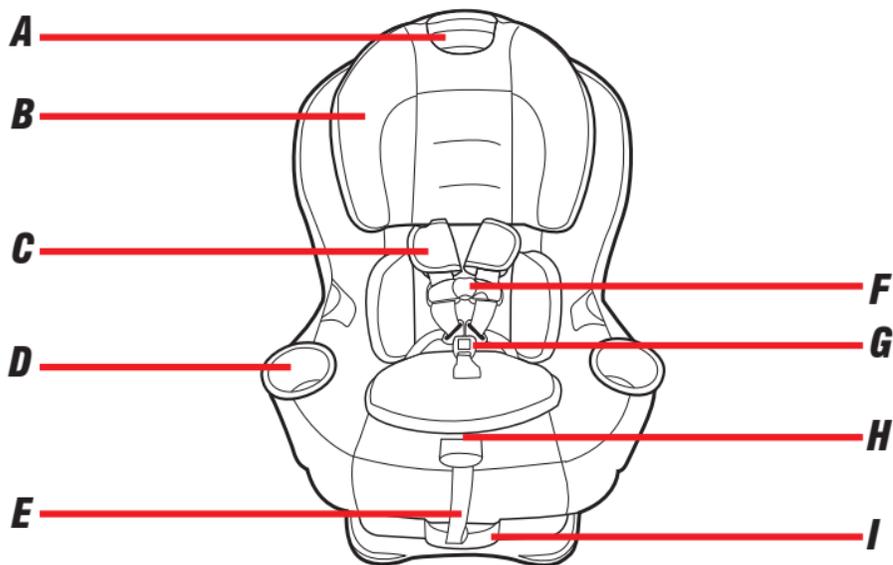
! No conecte nunca dos conectores del sistema LATCH a un punto de anclaje inferior del vehículo a menos que el fabricante del vehículo lo especifique.

! No use ambos el cinturón de seguridad del vehículo y los cinturones del LATCH al mismo tiempo cuando usa el asiento de automóvil orientado hacia atrás o adelante.

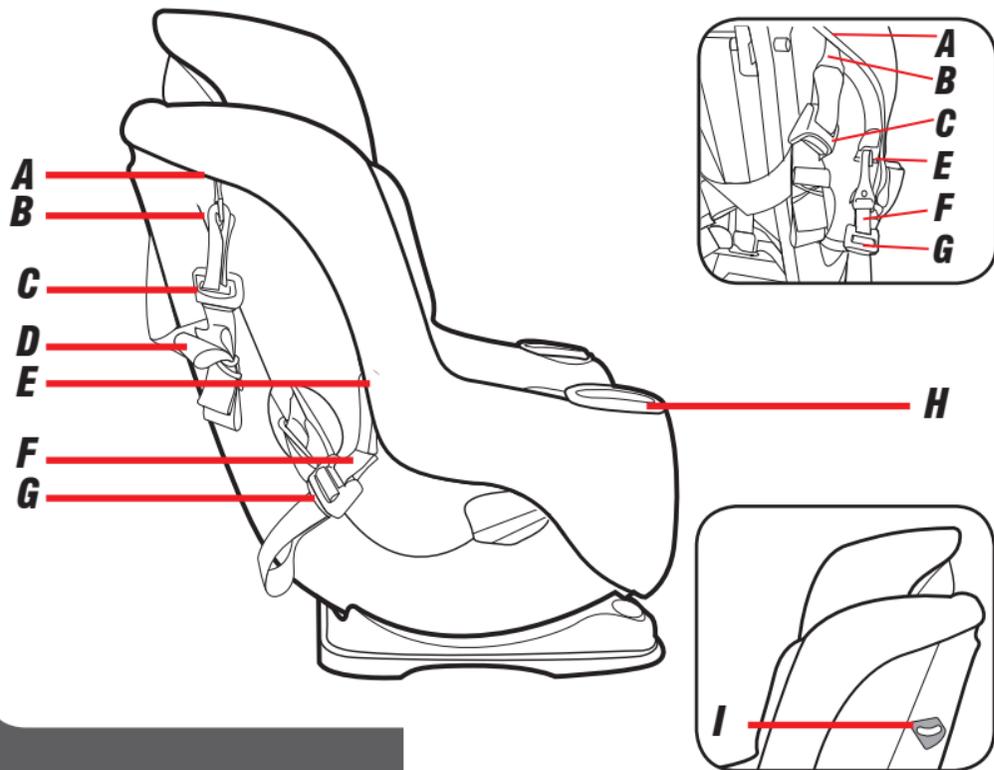
2-A Características del asiento de automóvil



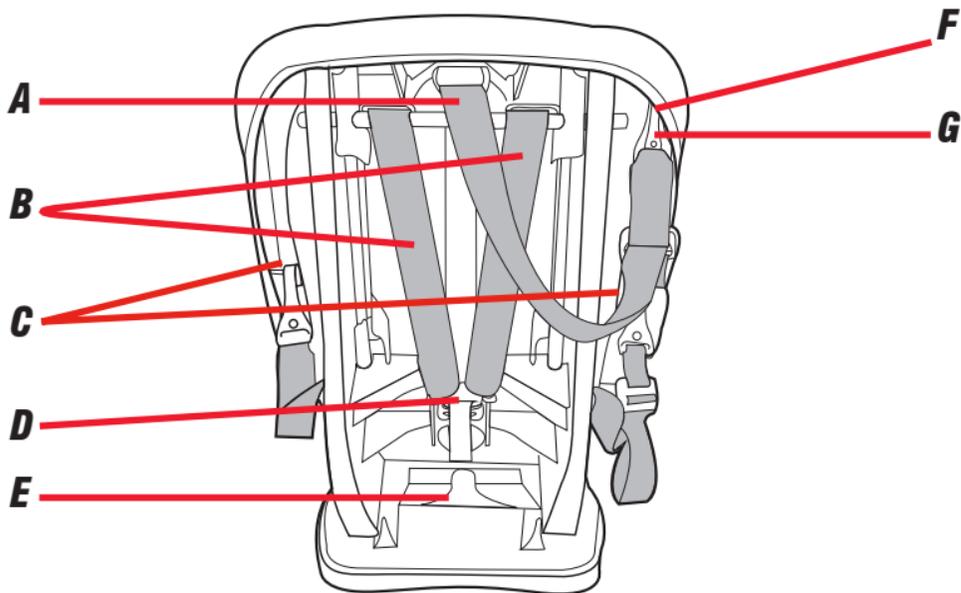
2 Características



- A Palanca de ajuste de la altura**
- B Apoyacabeza**
- C Funda del arnés**
- D Apoyavasos**
- E Correa de ajuste del arnés**
- F Presilla del pecho**
- G Hebilla del arnés**
- H Palanca de liberación del arnés**
(debajo de la almohadilla del asiento)
- I Manija de reclinación de la base**



- A Almacenamiento de la sujeción***
- B Gancho de sujeción***
- C Ajustador de anclaje superior***
- D Correa de sujeción***
- E Almacenamiento del LATCH***
- F Correa del LATCH***
- G Ajustador del LATCH***
- H Apoyavasos***
- I Indicador del nivel***



A Correa de sujeción

B Correas del arnés

C Barras de almacenamiento del LATCH

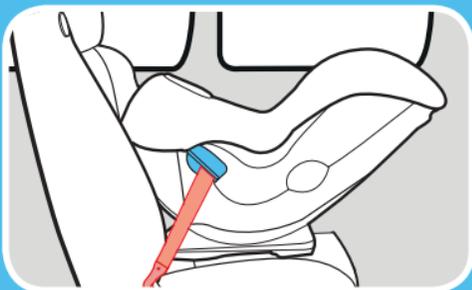
D Placa divisoria

E Almacenamiento del manual de instrucciones

F Barra de almacenamiento de la sujeción

G Gancho de sujeción

3-A Orientado hacia atrás



Correa del LATCH

3 Orientado
hacia atrás

Orientado hacia atrás: 4 a 40 libras (1.8 a 18 kg)

- Los bebés de peso inferior a 22 libras (10 kg) **DEBEN** estar orientados hacia atrás.
- Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que la correa del LATCH o cinturón de seguridad del vehículo pase por la vía del cinturón orientada hacia atrás marcada con una etiqueta azul.
- Instale este asiento de automóvil apretadamente en su vehículo. El asiento de automóvil **no debería moverse** en la vía del cinturón más de 1 pulgada (2.5 cm) de un lado a otro, o de adelante hacia atrás.
- Verifique el nivel de inclinación asegurándose que la burbuja esté en el área azul.

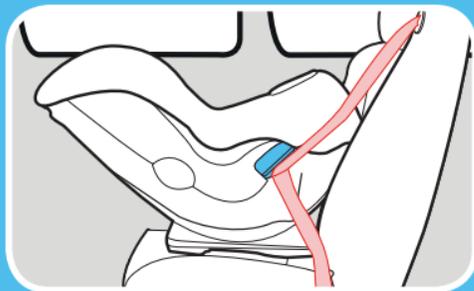
- Las correas del arnés necesitan estar **parejas o apenas por debajo** de la parte de arriba de los hombros del niño y la presilla del pecho **al nivel de las axilas**.

La AAP y la NHTSA recomiendan que los niños viajen orientados hacia atrás hasta los 2 años o hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia atrás que corresponden con su asiento de automóvil. Este asiento de automóvil puede permanecer orientado hacia atrás hasta las 40 libras (18 kg).

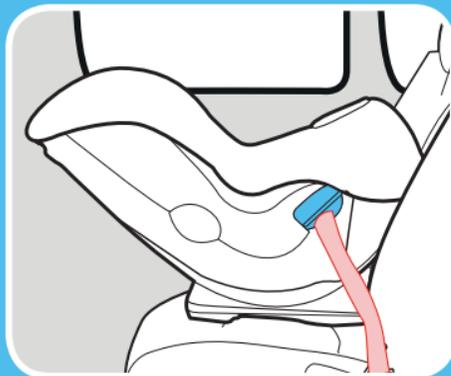
⚠ ¡ADVERTENCIA!



NUNCA use el sistema de seguridad para niños orientado hacia atrás en un asiento del vehículo equipado con bolsa de aire delantera activa.



Cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro



Cinturón de seguridad del vehículo para la falda



3 Orientado hacia atrás

Leer el indicador del nivel,



El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado.

Use la edad corregida para bebés prematuros.

- Si la burbuja está totalmente en el azul claro, el sistema de seguridad está nivelado para recién nacidos.
- Si la burbuja está entre el azul claro y oscuro, el sistema de seguridad está nivelado para niños de 3 meses de edad y mayores.
- Si la burbuja aparece en **ROJO**, el sistema de seguridad para niños **NO** está nivelado. Debe ajustar su posición de inclinación.



3 Orientado
hacia atrás

3-B Instalar orientado hacia atrás con las correas del LATCH

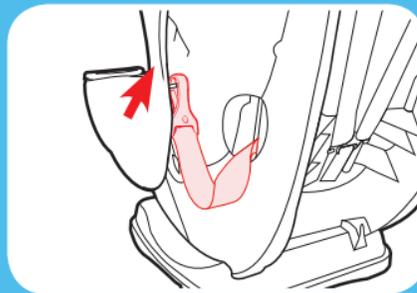
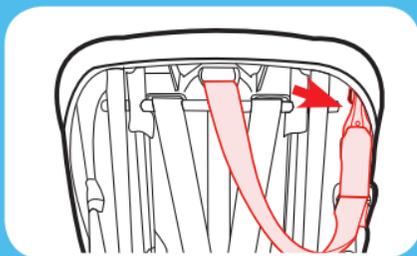
Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso del LATCH.

1. **Almacene la correa de sujeción superior**

Conecte el gancho de sujeción a la parte trasera del asiento como se indica.

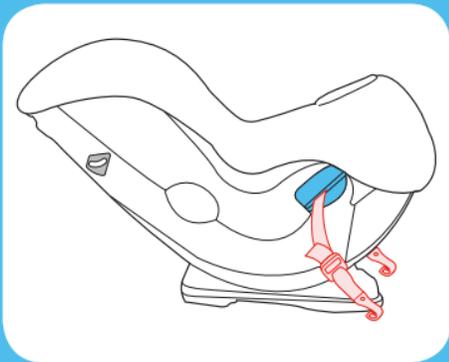
2. **Saque la correa del LATCH del lugar de almacenamiento**

Empuje los botones rojos en los conectores del LATCH y sáquelos de la posición de almacenamiento.



3 Orientado hacia atrás

continúa en la página siguiente

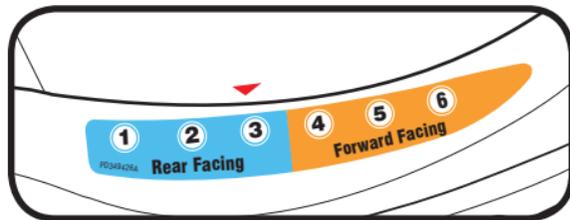


3. Asegúrese que la correa del LATCH esté en la vía del cinturón orientada hacia atrás marcada con una etiqueta azul

Caso contrario, consulte la sección 7 para mover la correa del LATCH.

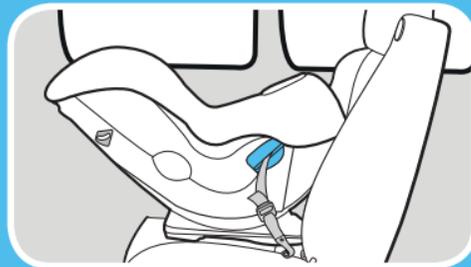
4. Recline el asiento de automóvil

Tire de la manija del frente del sistema de seguridad para niños y ajústelo en una de las 3 posiciones orientado hacia atrás.



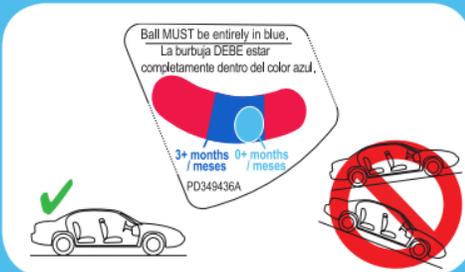
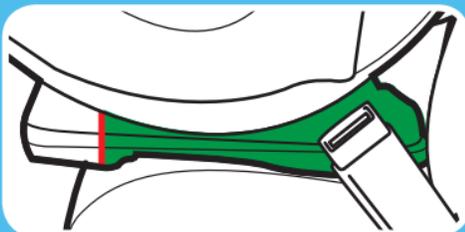
5. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo

Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento del vehículo y céntralo entre los anclajes inferiores del LATCH. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.



**3 Orientado
hacia atrás**

continúa en la página siguiente



6. Asegúrese que un mínimo del 80% de la base esté en el asiento del vehículo.



7. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado.

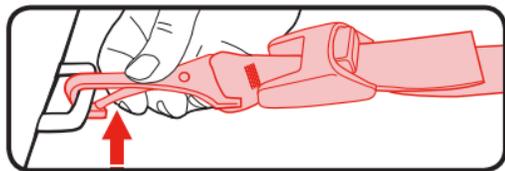
La burbuja debe estar totalmente en la zona azul. Vuelva a ajustar la reclinación si es necesario. O si es necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul. En el caso de bebés que tienen 3 meses o menos, la **burbuja debe cubrir totalmente** el círculo azul claro.

8. Extienda la correa del LATCH

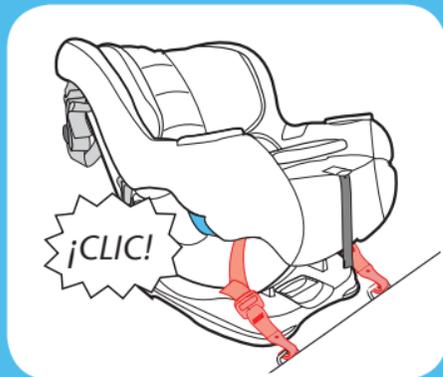
Para facilitar la instalación, extienda la correa del LATCH hasta alcanzar su máxima longitud al oprimir el botón gris y tirando de la correa.

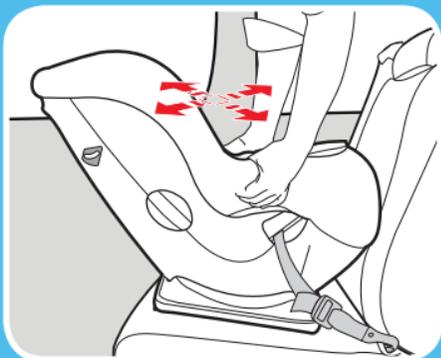
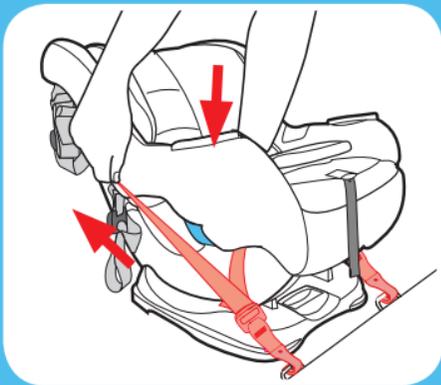
9. Sujete los conectores del LATCH a los anclajes inferiores del LATCH del vehículo.

La correa del LATCH no debe estar plana y sin doblarse. Si el Manual del propietario del vehículo lo permite, se puede usar la posición del asiento central si el espacio del anclaje es de 11 pulgadas (28 cm) o más.



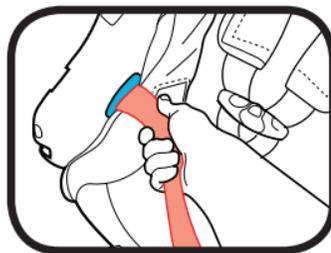
continúa en la página siguiente





10. **Tensione la correa del LATCH**

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil mientras tensiona la correa del LATCH. Podría ser necesario tensionarla a través de la vía del cinturón orientada hacia atrás como se indica.



11. **Pruebe la tensión**

Agarre los costados del asiento donde se encuentra la correa del LATCH y deslice el asiento de un lado a otro y de adelante hacia atrás.

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

12. Verifique el indicador del nivel

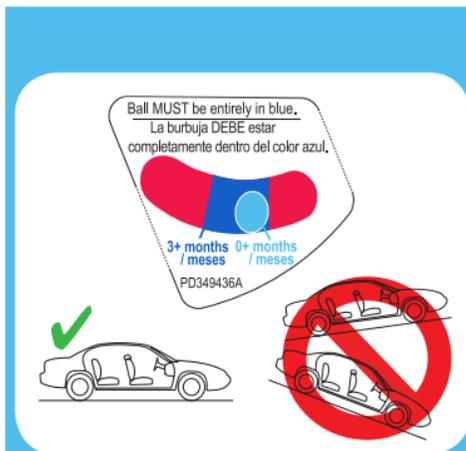
El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado. **La burbuja debe estar totalmente en la zona azul.** Vuelva a ajustarlo si es necesario. En el caso de bebés que tienen 3 meses o menos, la **burbuja debe cubrir totalmente** el círculo azul claro.

Si es necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul.

Consulte la sección 5 para asegurar a su niño. Vuelva a verificar el indicador del nivel con el niño en el asiento.

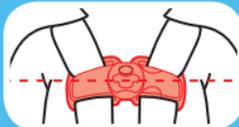
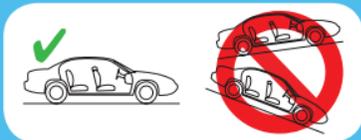
continúa en la página siguiente

39



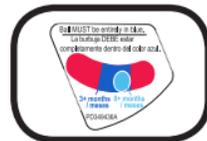
3 Orientado hacia atrás

¿Está todo correcto?



El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón

La burbuja del indicador de nivel está en la zona azul y el vehículo en piso nivelado



Las correas del arnés están al nivel de o apenas por debajo de los hombros del niño.
Consulte la sección 5

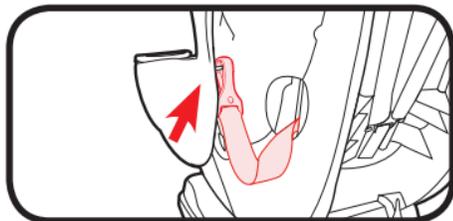
La presilla del pecho está a la altura de las axilas
Consulte la sección 5

No se puede apretar las correas del arnés en el hombro
Consulte la sección 5

3-C Instalar orientado hacia atrás con el cinturón de seguridad del vehículo

1. *Guarde la sujeción superior y la correa del LATCH*

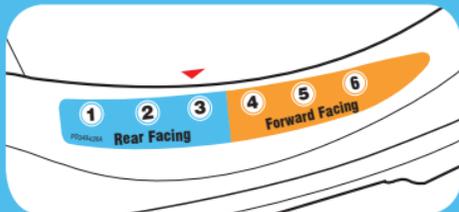
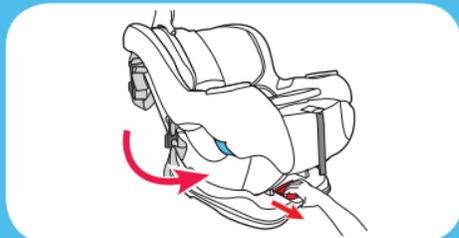
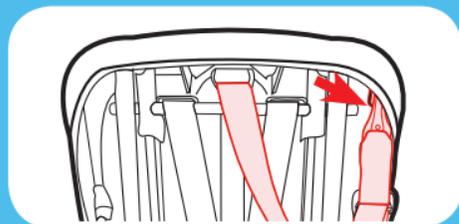
Sujete el gancho de sujeción y los conectores del LATCH a las barras de plástico como se indica.



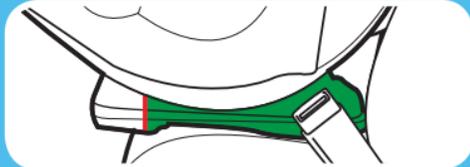
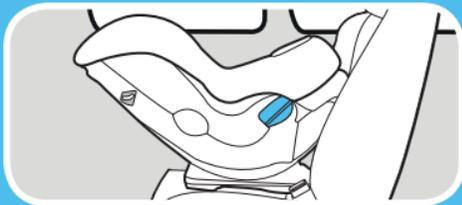
2. *Recline el asiento de automóvil*

Tire de la manija del frente del sistema de seguridad para niños y ajústelo a una de las 3 posiciones orientado hacia atrás.

continúa en la página siguiente **41**



3 Orientado
hacia atrás



3. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia atrás en el asiento trasero del vehículo

Colóquelo orientado hacia atrás en el asiento del vehículo. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

4. Asegúrese que la base un mínimo del 80 % de esté en el asiento del vehículo.

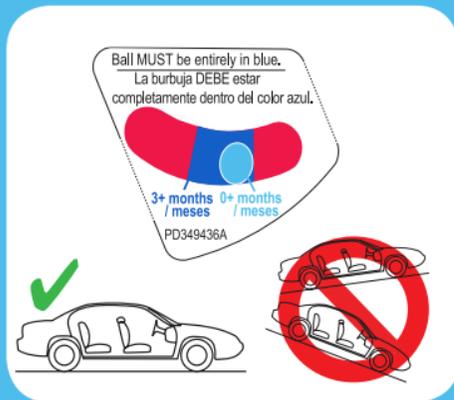


5. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado. La **burbuja debe estar totalmente en la zona azul**. Vuelva a ajustarlo si es necesario.

En el caso de bebés que tienen 3 meses o menos, la **burbuja debe cubrir totalmente** el círculo azul claro.

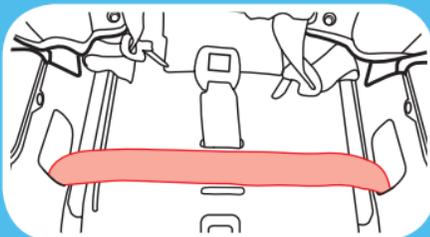
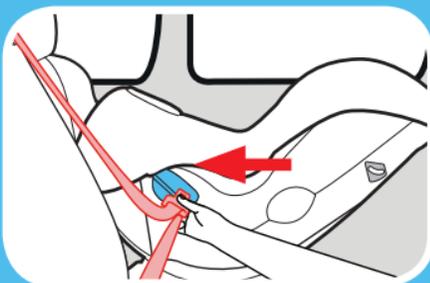
Si es necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul.



3 Orientado
hacia atrás

continúa en la página siguiente

Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener el uso del cinturón de seguridad del vehículo



6. Pase el cinturón de seguridad del vehículo

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia atrás (marcada con una etiqueta azul) y sáquelo del otro lado. Cierre la hebilla. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

Nota: Podría ser más fácil pasar el cinturón de seguridad del vehículo al levantar la almohadilla del asiento para ver la vía del cinturón.

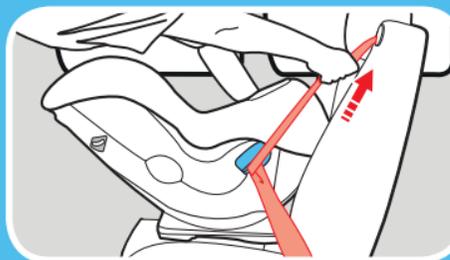
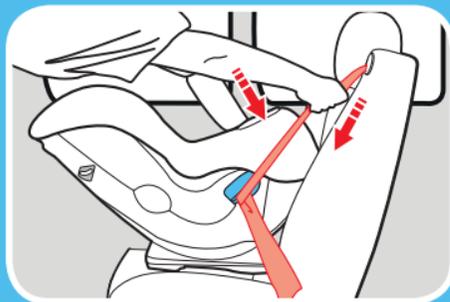
Asegúrese de que el cinturón de seguridad del vehículo esté delante de la correa de hebilla cuando la hebilla está en la posición más interior, y detrás de la correa cuando está en posición más exterior.

7. Trabe el cinturón de seguridad del vehículo

En la mayoría de los vehículos de hoy, tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo hacia afuera y luego deje que entre. Escuchará un sonido. Lentamente tire hacia afuera del cinturón y debería estar trabado. Caso contrario, consulte el manual del propietario de su vehículo y la sección 8-D.

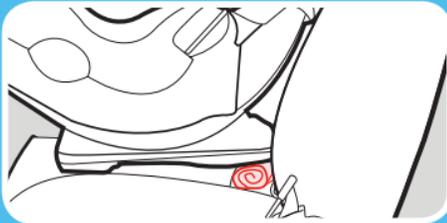
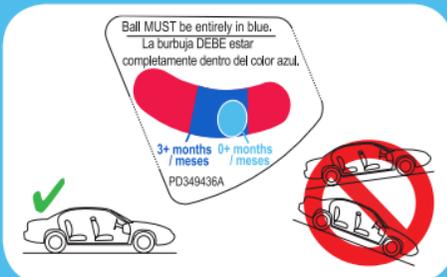
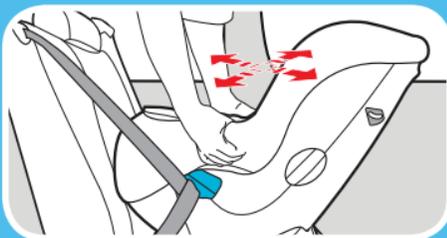
8. Tensione el cinturón de seguridad del vehículo

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil. Tire del cinturón de seguridad del vehículo para el hombro para tensionarlo mientras vuelve a poner el sobrante en el retractor.



**3 Orientado
hacia atrás**

continúa en la página siguiente



9. Pruebe la tensión

Agarre los costados del asiento donde se encuentra el cinturón de seguridad del vehículo y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de adelante hacia atrás. Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

10. Verifique el indicador del nivel

El vehículo **DEBE** estar en piso nivelado. **La burbuja debe estar totalmente en la zona azul.** Vuelva a ajustarlo si es necesario. En el caso de bebés que tienen 3 meses o menos, la **burbuja debe cubrir totalmente** el círculo azul claro. Si es necesario, se pueden poner toallas enrolladas debajo del asiento de automóvil, en el lugar donde se une el asiento del vehículo hasta que la burbuja esté completamente dentro de la zona azul. **Consulte la sección 5 para asegurar a su niño.** Vuelva a verificar el indicador del nivel con el niño en el asiento.

¿Está todo correcto?

El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón

La burbuja del indicador de nivel está en la zona azul y el vehículo en piso nivelado



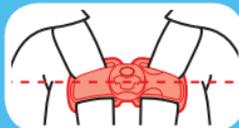
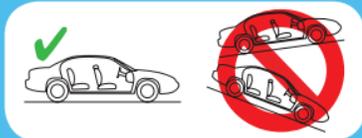
Las correas del arnés están al nivel de o apenas por debajo de los hombros del niño.
Consulte la sección 5

La presilla del pecho está a la altura de las axilas

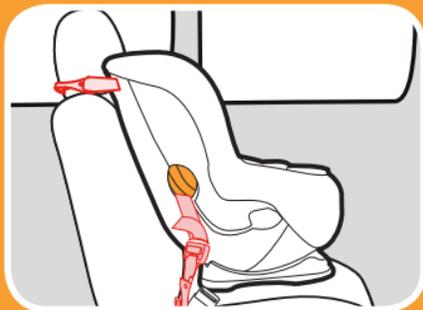
Consulte la sección 5

No se puede apretar las correas del arnés en el nivel del hombro

Consulte la sección 5



4-A Orientado hacia adelante



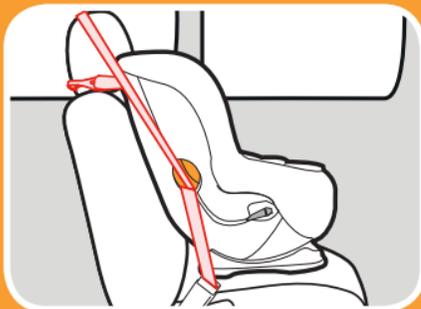
Correa del LATCH

No instale usando este método para un niño que pesa más de 45 libras (20 kg)

***Orientado hacia adelante:
22 a 65 libras (10 a 30 kg) y
49 pulgadas (125 cm) o menos y al
menos un año de edad***

- La correa de la entepierna debe estar en la ranura más delantera cuando está orientado hacia adelante.
- Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo.
- Asegúrese de que la correa del LATCH o cinturón de seguridad del vehículo pase por la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta naranja.
- Instale este asiento de automóvil apretadamente en su vehículo. El asiento de automóvil **no debería moverse** en la vía del cinturón orientada hacia adelante más de 1 pulgada (2.5 cm) de un lado a otro, o de adelante hacia atrás.

- Las correas del arnés necesitan estar **parejas o apenas por arriba** de la parte de arriba de los hombros del niño y la presilla del pecho **al nivel de las axilas**.
- La correa para la entrepierna **DEBE** estar en la ranura más delantera cuando se orienta hacia adelante.
- La AAP y la NHTSA recomiendan que los niños viajen orientados hacia atrás hasta los 2 años o hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia atrás que corresponden con su asiento, y que cuando se sienten orientados hacia adelante, los niños deben usar el sistema del arnés incorporado siempre que sea posible hasta que alcancen la altura o el peso máximo para sentarse orientados hacia adelante que corresponden con su asiento de automóvil. Este asiento de automóvil puede permanecer orientado hacia atrás hasta las 40 libras (18 kg).



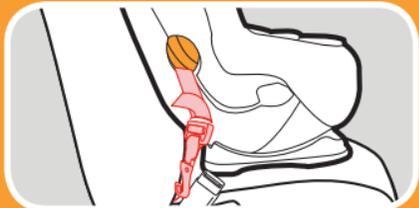
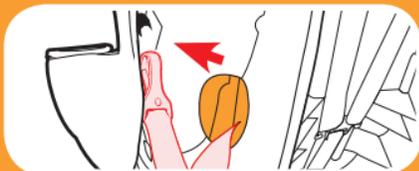
Cinturón de seguridad para la falda y el hombro



Cinturón de seguridad para la falda

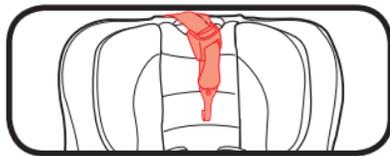
4-B Instalar orientado hacia adelante con las correas del LATCH

Consulte el manual del propietario de su vehículo para obtener el lugar y uso del LATCH. No instale usando este método para un niño que pesa más de 45 libras (20 kg)



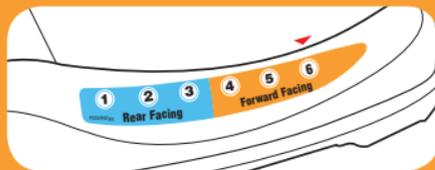
1. Saque la correa del LATCH del lugar de almacenamiento
2. Asegúrese que la correa del LATCH esté en la vía del cinturón orientada hacia adelante marcada con una etiqueta naranja
Caso contrario, consulte la sección 7 para mover la correa del LATCH.
3. Desenganche la correa de sujeción superior del almacenamiento

Desenganche la sujeción y póngalo en el asiento.



4. Recline el asiento de automóvil

Tire de la manija del frente del sistema de seguridad para niños y ajústelo a una de las 3 posiciones orientado hacia adelante.

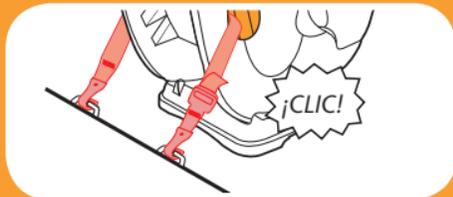
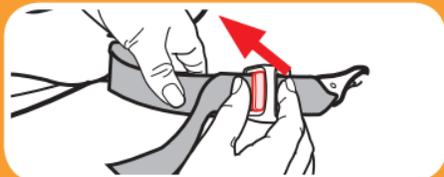


**4 Orientado
hacia adelante**

5. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo

Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento del vehículo y céntralo entre los anclajes inferiores del LATCH. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

continúa en la página siguiente



6. Asegúrese que un mínimo del 80% de la base esté en el asiento del vehículo.

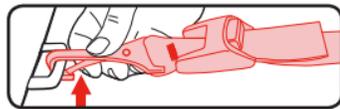


7. Extienda la correa del LATCH.

Para facilitar la instalación, extienda la correa del LATCH hasta alcanzar su máxima longitud al oprimir el botón gris y tirar de la correa.

8. Sujete los conectores del LATCH a los anclajes inferiores del LATCH del vehículo.

La correa del LATCH no debe estar doblada. Si el Manual del propietario del vehículo lo permite, se puede usar la posición del asiento central si el espacio del anclaje es de 11 pulgadas (28 cm) o más.

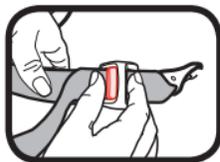


9. **Tensione la correa del LATCH**

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil mientras tensiona la correa del LATCH.

10. **Sujete la correa de sujeción superior**

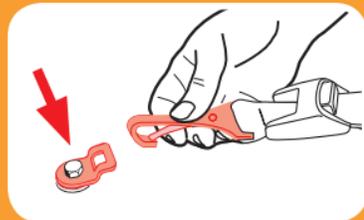
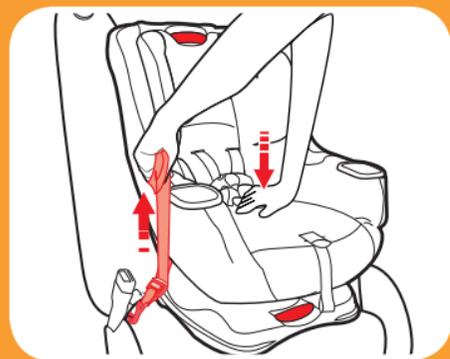
Oprima el botón gris y tire la correa, extendiendo el anclaje superior, y sujétela.



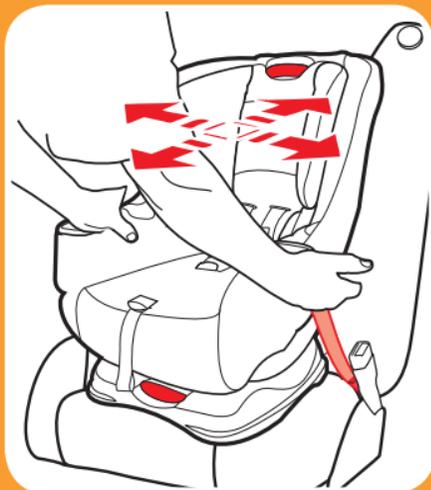
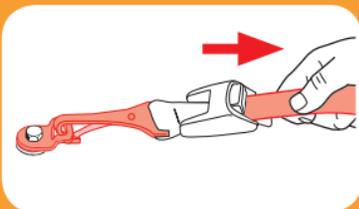
Consulte el manual del propietario del vehículo para determinar el lugar específico.

continúa en la página siguiente

53



4 Orientado
hacia adelante



11. Tensione la correa de sujeción superior

Elimine toda la flojedad.

12. Pruebe la tensión

Agarre los costados del asiento donde se encuentra la correa del LATCH y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de adelante hacia atrás.

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.

¿Está todo correcto?

El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón

Las correas del arnés están al nivel de o apenas por arriba de los hombros del niño.

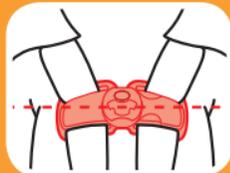
Consulte la sección 5

La presilla del pecho está al nivel de las axilas

Consulte la sección 5

No se puede apretar las correas del arnés en el nivel del hombro

Consulte la sección 5



4 Orientado
hacia adelante

4-C Instalar hacia adelante con el cinturón de seguridad del vehículo



1. *Almacene la correa del LATCH*

Sujete los conectores de LATCH a las barras de plástico como se indica.

2. *Recline el asiento de automóvil*

Tire de la manija del frente del sistema de seguridad para niños y ajústelo a una de las 3 posiciones orientado hacia adelante.

3. Desenganche la correa de sujeción superior del almacenamiento

Desenganche la sujeción y póngala en el asiento.

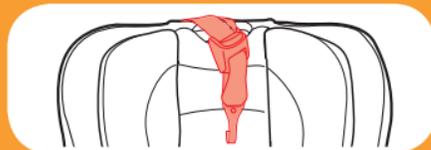
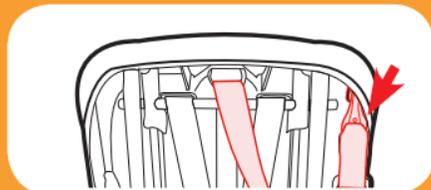
4. Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento trasero del vehículo

Ponga el asiento de automóvil orientado hacia adelante en el asiento del vehículo. La base debe estar lo más plana posible sobre el asiento del vehículo.

5. Asegúrese que un mínimo del 80% de la base esté en el asiento del vehículo.



57



continúa en la página siguiente


4 Orientado
hacia adelante

Consulte el manual del propietario de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo



6. Pase el cinturón de seguridad del vehículo

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía del cinturón orientada hacia adelante (marcada con una etiqueta naranja) y sáquelo del otro lado. Cierre la hebilla. El cinturón de seguridad debe estar lo más plano posible y sin doblarse.

7. Trabe el cinturón de seguridad del vehículo

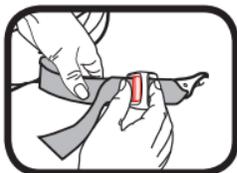
En la mayoría de los vehículos de hoy, tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo hacia afuera y luego deje que entre. Escuchará un sonido. Lentamente tire del cinturón y debería estar trabado. Caso contrario, consulte el manual del propietario de su vehículo y la sección 8-D.

8. **Tensione el cinturón de seguridad del vehículo**

Oprima hacia abajo con firmeza en el centro del asiento de automóvil. Tire del cinturón para el hombro para tensionarlo mientras vuelve a poner el sobrante en el retractor.

9. **Sujete la correa de sujeción superior**

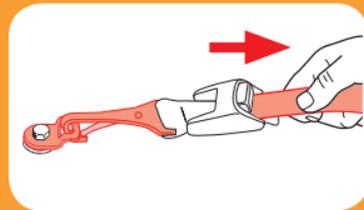
Oprima el botón gris y tire la correa, extendiendo el anclaje superior, y sujétela.



Consulte el manual del propietario del vehículo para determinar el lugar específico.

10. **Tensione la correa de sujeción superior**

Empuje el respaldo del asiento de automóvil mientras tensiona la correa de sujeción para eliminar la flojedad.



4 Orientado
hacia adelante

4 Orientado
hacia adelante



11. Pruebe la tensión

Agarre los costados del asiento donde se encuentra el cinturón de seguridad del vehículo y deslice el asiento de automóvil de un lado a otro y de adelante hacia atrás.

Si el asiento se mueve menos de 1 pulgada (2.5 cm), está suficientemente tensionado.

Consulte la sección 5-A para asegurar a su niño.

¿Está todo correcto?

El asiento de automóvil no se mueve más de 1 pulgada (2.5 cm) en la vía del cinturón

Las correas del arnés están al nivel de o apenas por encima de los hombros del niño.

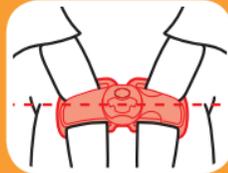
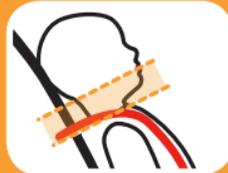
Consulte la sección 5

La presilla del pecho está a la altura de las axilas

Consulte la sección 5

No se puede apretar las correas del arnés en el hombro

Consulte la sección 5



4 Orientado
hacia adelante

¡ADVERTENCIA!

¡ADVERTENCIA! No use trajes para nieve o prendas abultadas en su niño cuando lo coloca en el asiento de automóvil. La ropa abultada puede prevenir que las correas del arnés se ajusten correctamente. Para mantener cálido al niño, sujete a su niño al asiento de automóvil y ponga una frazada alrededor de él o ponga la chaqueta del niño al revés después de sujetarlo.



5 Asegurar al niño

5-A Asegurar al niño con el arnés de 5 puntos

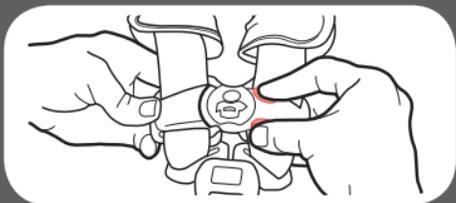


1. Afloje las correas del arnés

Levante la palanca de liberación del arnés mientras tira hacia afuera las correas del arnés en la presilla del pecho.

Destrahe la presilla del pecho y la hebilla de la entrepierna. Ponga las correas del arnés a un lado.

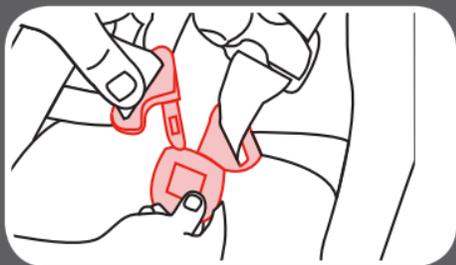
Destrabe la presilla del pecho y la hebilla de la entrepierna.



5 Asegurar
al niño



5 Asegurar al niño



2. Coloque a su niño en el asiento

Asegúrese de que la espalda del niño esté plana contra el respaldo del asiento de automóvil.

Evite ropa acolchada o pesada. Usarla prevendrá que las correas del arnés se tensionen debidamente. Ponga una frazada sobre el niño después de haber asegurado al niño.

3. Ponga las correas del arnés sobre los hombros del niño y trabe la hebilla

Escuchará un “clic” cuando las lengüetas de la hebilla estén aseguradas en su lugar. Tire de cada lengüeta de la hebilla para asegurarse de que esté instalada con seguridad.

4. Asegúrese de que las correas del arnés estén a la altura correcta

Orientado hacia atrás: Las correas del arnés deben estar **al nivel de o apenas por debajo** de los hombros del niño. La parte superior de la cabeza **DEBE** ser 1 pulgada (2.5 cm) por debajo de la palanca de ajuste del apoyacabeza.

Orientado hacia adelante: Las correas del arnés deben estar **al nivel de o apenas por encima** de los hombros del niño. Parte superior de las orejas del niño por **debajo** de la parte superior del apoyacabeza.



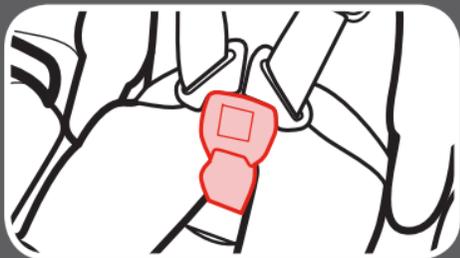
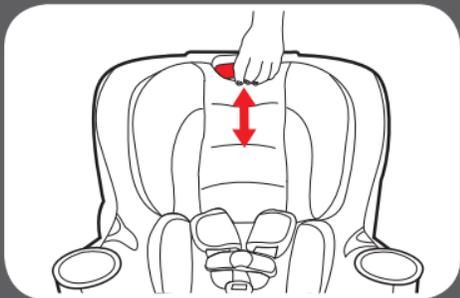
Orientado hacia atrás



Orientado hacia adelante

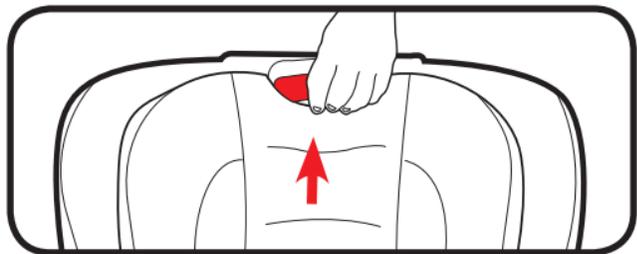
**5 Asegurar
al niño**





5. Para elevar o bajar la altura del apoyacabeza/arnés

Apriete la manija de ajuste y mueva el apoyacabeza para la altura correcta del arnés.



6. Inspeccione la posición de la hebilla

La ranura correcta es la que está más cerca a su niño sin estar debajo del niño.

La correa de la entrepierna **DEBE** estar en la ranura más delantera cuando está orientado hacia adelante.

7. *Ajustar la correa de la entrepierna*

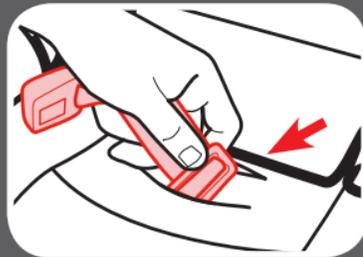
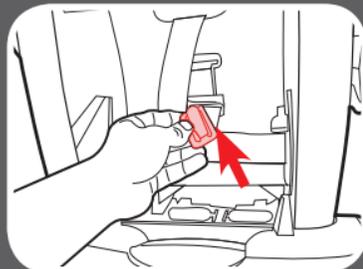
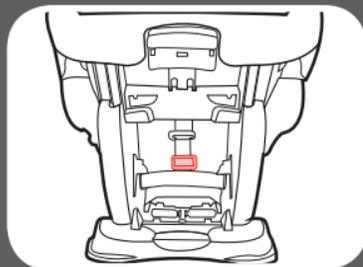
Recline el asiento de automóvil y busque el retén de metal debajo del armazón del asiento de automóvil.

8. *Gire el retén de metal e insértelo hacia arriba a través del armazón y la almohadilla*

Desde arriba del asiento de automóvil, tire la hebilla de la entrepierna hacia afuera.

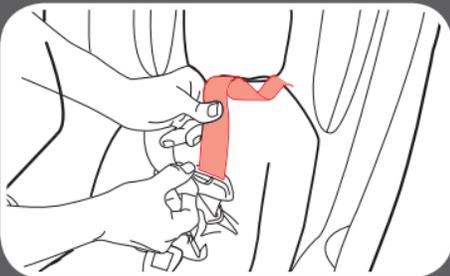
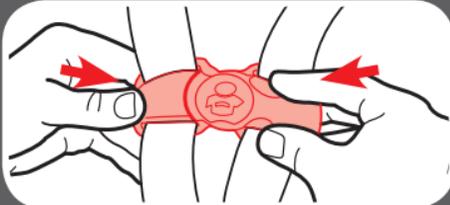
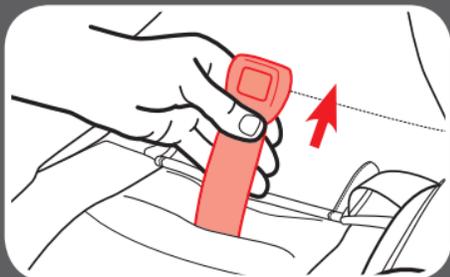
9. *Inserte el retén de metal en la nueva ranura de la hebilla de la entrepierna*

Busque debajo del asiento de automóvil y pase el retén de metal. La correa de la entrepierna debe estar en la ranura más delantera cuando orientado está hacia adelante.



5 Asegurar
al niño





10. Tire de la correa de la entrepierna para asegurarse de que esté bien segura

11. Trabe la presilla del pecho

Escuchará un “clic” cuando la presilla del pecho esté debidamente trabada.

12. Tire para eliminar la flojedad alrededor de la cintura

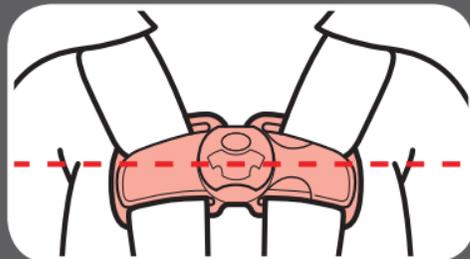
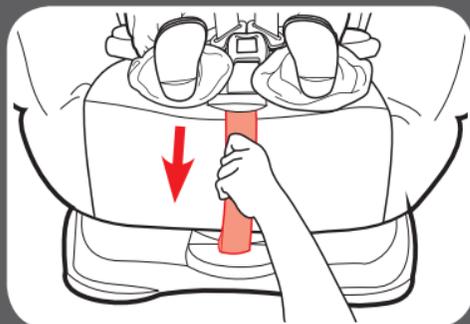
Tire hacia arriba en la correa del arnés mientras presionar la presilla del pecho hacia abajo. Hágalo en ambos lados.

13. Tensione el arnés tirando la correa de ajuste del arnés

Cuando no puede apretar la correa del arnés al nivel del hombro de su niño, el arnés está lo suficientemente tenso.

Un arnés tenso no deberá permitir que quede flojo. Se mantiene en una línea casi recta sin doblarse. No aprieta la carne del niño ni empuja el cuerpo del niño en una posición que no sea natural.

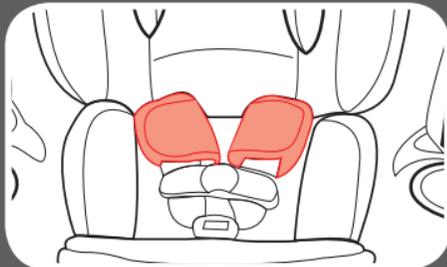
14. Eleve la presilla del pecho al nivel de las axilas del niño



**5 Asegurar
al niño**



6-A Accesorios *(en selectos modelos)*



Fundas del arnés

Asegúrese de que las fundas del arnés no interfieran con la colocación de la presilla para el pecho a la altura de las axilas.

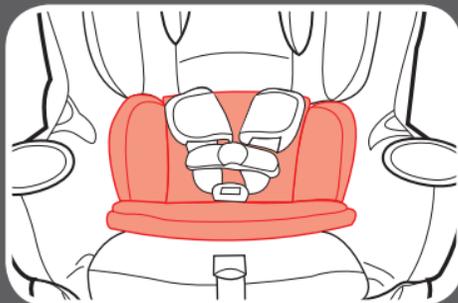
Para sacarlas, destrabe las tiras de sujeción y sáquelas.

Soporte del cuerpo

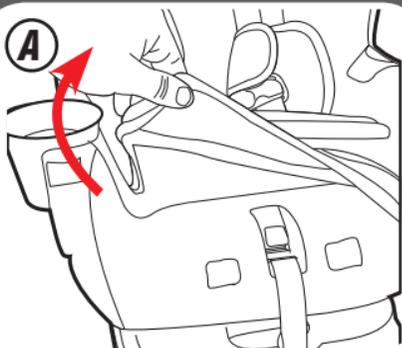
Use solamente en el modo orientado hacia atrás.

El soporte del cuerpo debe usarse si los hombros están debajo de la posición más baja del arnés.

Nunca deje que el soporte del cuerpo se apile o pliegue detrás del niño.

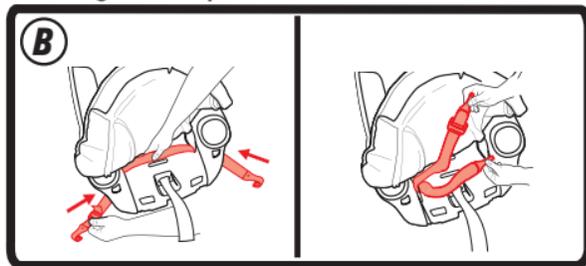


7-A Mover la correa del LATCH



1. *Para facilitar el movimiento de la correa del LATCH*

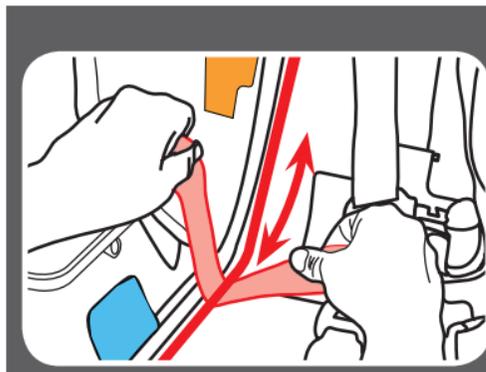
- A. Destrahe los broches y las cintas de sujeción desde el frente del sistema de seguridad para niños.
- B. Tire las correas del LATCH hacia afuera de la abertura de la vía del cinturón para que los ganchos del LATCH terminen en el mismo costado del sistema de seguridad para niños.



2. Deslice la correa del LATCH entera a lo largo de la barra hacia la abertura correcta de la vía del cinturón

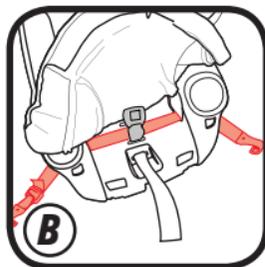
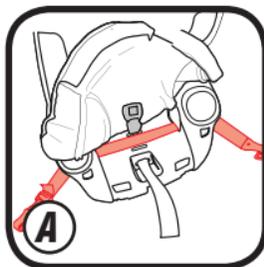
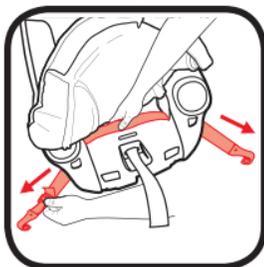
Orientado hacia atrás: Deslice la correa del LATCH hacia abajo hacia la etiqueta azul.

Orientado hacia adelante: Deslice la correa del LATCH hacia arriba hacia la etiqueta naranja.



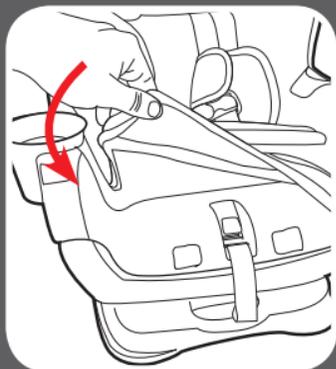
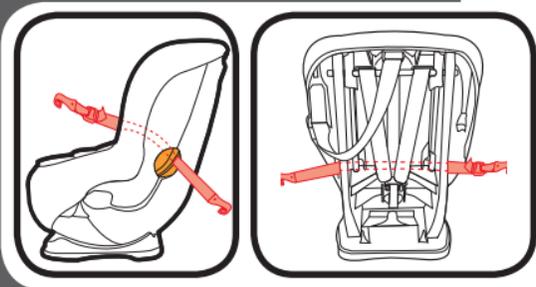
**7 Mover
el LATCH**

3. Pase el conectores del sistema LATCH con el ajuste más cercano por la vía elegida del cinturón



Orientado hacia atrás: Asegúrese de que la correa de LATCH esté delante de la correa de hebilla cuando la hebilla está en la posición más interior (A), y detrás de la correa cuando está en posición más exterior (B) y que sea plana y sin doblarse.

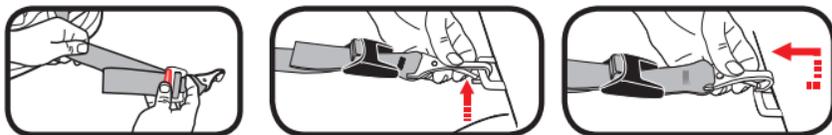
**7 Mover
el LATCH**



Orientado hacia adelante:
Asegúrese de que la correa esté
plana y sin doblarse.

***4. Vuelva a poner la tela de la
almohadilla del asiento en el frente
del sistema de seguridad para niños.***

8-A Cómo sacar el LATCH y la sujeción superior

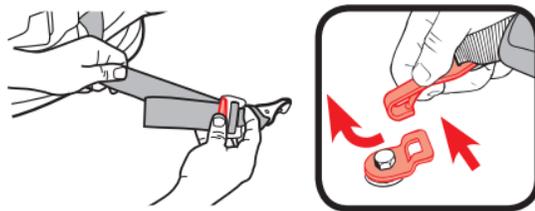


LATCH

Oprima el botón gris mientras tira la correa del LATCH para aflojarla. Oprima el resorte del gancho. Empuje el gancho hacia adentro, levántelo, gírelo y tire hacia afuera en el sentido opuesto al punto de anclaje.

La correa de anclaje superior

Para sacarla, oprima el botón gris y tire la correa para liberar la tensión. Oprima el resorte del gancho. Empuje el gancho del anclaje hacia adentro, luego levántelo hacia arriba y aléjelo del anclaje de sujeción.





8-B Elegir la ubicación del asiento en el vehículo

Consulte el manual del propietario del vehículo para identificar los lugares del asiento.

El mejor lugar para colocar este asiento de automóvil es uno que:

- Sea recomendado por el manual del propietario de su vehículo, y
- Resulte en una instalación segura de este asiento de automóvil

En caso de que no haya un asiento trasero disponible y/o no tiene otra opción que poner al niño en un asiento de automóvil delantero para pasajero (que no sea orientado hacia atrás), la Administración Nacional de Seguridad de Tráfico en Carreteras (NHTSA) recomienda que tome las siguientes medidas:

- Asegúrese que el niño esté debidamente sujetado según su edad y tamaño
- Mueva el asiento todo lo posible hacia atrás
- Tenga la seguridad de que el niño no esté fuera de posición, tal como inclinado hacia adelante en el lugar de despliegue de la bolsa de aire
- Ponga el interruptor de activación de la bolsa de aire, si está disponible, en la posición DESACTIVADA

8-C Lugares peligrosos para el asiento en el vehículo

Nunca instale este asiento de automóvil en uno de los siguientes lugares del vehículo:



asientos del vehículo orientados
hacia atrás o hacia el costado



orientado hacia atrás con una
bolsa de aire delantera activa

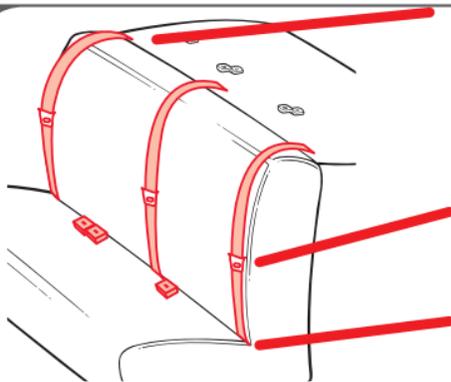


8-D Cinturones de seguridad del vehículo

Consulte el manual del propietario de su vehículo sobre el uso del cinturón de seguridad del vehículo

Este asiento de automóvil se puede instalar usando un cinturón de seguridad del vehículo. Para lograrlo, necesitará cambiar el cinturón de seguridad al modo trabado para usar con asientos de automóvil. En los cinturones de seguridad de algunos vehículos, esto se logra con la placa de seguridad; en los cinturones de seguridad de otros vehículos, se logra con el retractor.

Términos del cinturón de seguridad del vehículo



Retractor

Un dispositivo que enrolla el cinturón de seguridad del vehículo que no se usa. A menudo está oculto en el interior de paneles de las paredes del vehículo o en el respaldo del vehículo.

Placa de seguridad

El extremo macho de un cinturón de seguridad con la lengüeta plateada.

Unión del asiento

El lugar donde se unen el asiento y el respaldo.

Identificación del tipo de su cinturón de seguridad

Hay dos tipos diferentes de cinturones de seguridad del vehículo que se pueden usar con este asiento de automóvil:



Cinturón de seguridad para la falda y el hombro. 3 puntos de conexión. Se puede usar en todos los modos de uso del asiento de automóvil.



Cinturón para la falda solamente
2 puntos de conexión.

Los siguientes tipos de cinturones de seguridad del vehículo **NO** se pueden usar con seguridad con este asiento de automóvil:



Cinturón para la falda con cinturón motorizado para el hombro



Cinturón para la falda o cinturón de seguridad para el hombro montado en la puerta



Cinturones adelante de la unión del asiento

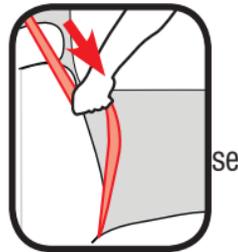


Instalación del cinturón para la falda/hombro - Modos orientado hacia atrás y adelante

Consulte siempre el manual del propietario de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.

Hay tres tipos de retractores: **ELR (Retractor con traba de emergencia)**, **ALR (retractor con traba automática)**, y **Mixto (pasar de ELR a ALR)**. Para determinar su tipo de retractor, siga estos pasos:

1. Tire **lentamente** el cinturón hasta la mitad y pare.
2. Deje que el cinturón se retraiga varias pulgadas.
3. Trate de tirar **lentamente** el cinturón más hacia afuera. Si el cinturón no puede tirar más, es **ALR**. Si se puede tirar más, pase al paso siguiente.
4. Tire **lentamente** el cinturón todo lo posible hacia afuera y luego deje que se retraiga varias pulgadas.
5. Trate de tirar el cinturón todo lo posible de nuevo hacia afuera. Si no se puede tirar, es **Mixto**. Si todavía se puede tirar libremente, es **ELR**.



Nota: La mayoría de los vehículos fabricados después de 1996 tienen retractores Mixtos en el asiento trasero. Si tiene alguna pregunta sobre su tipo de retractor, consulte el manual del propietario de su vehículo o llame a Graco para obtener asistencia.

Cómo trabar el cinturón de seguridad del vehículo para la falda y el hombro

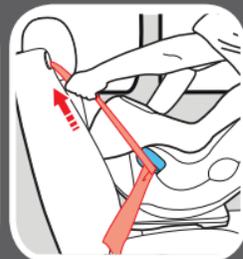
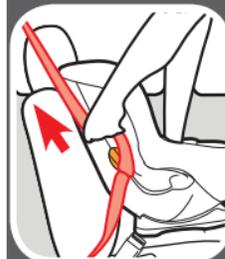
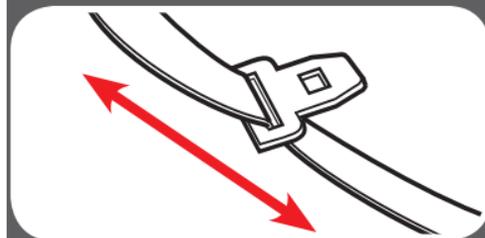
Placa de seguridad deslizante y retractor Mixto

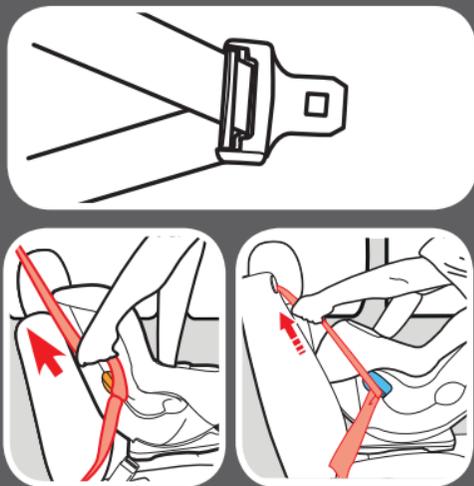
Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. **Tire lentamente el cinturón de seguridad para el hombro todo lo posible para pasarlo al modo trabado.** Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la correa en el retractor.

Agarre los costados del asiento a la vía de la correa y deslice el asiento de lado a lado y de adelante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

Nota: Con el cinturón de seguridad del vehículo en este modo trabado, toda la tensión está arriba en el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro. Esto podría comenzar a inclinar el asiento de automóvil hacia el costado. Si ocurre, use una presilla de seguridad en lugar de este movimiento del retractor. Consulte la sección Placa de seguridad deslizante y Retractor ELR.





Placa de seguridad con traba y retractor ELR

Una placa de seguridad que mantiene tenso el cinturón para la falda después de que se ha ajustado; contiene una barra de metal en la parte de abajo del herraje que “traba” el cinturón en posición.

Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Entonces, tire hacia arriba del cinturón de seguridad del vehículo para el hombro para que el cinturón para la falda se ajuste alrededor del asiento de automóvil.

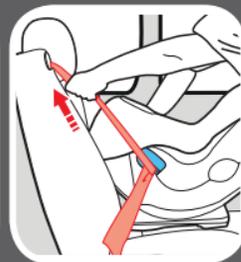
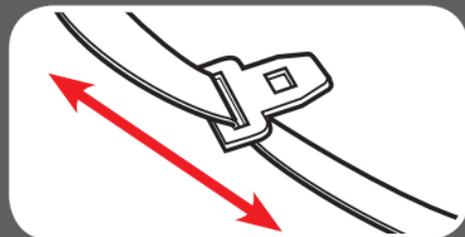
Agarre los costados del asiento a la vía de la correa y deslice el asiento de lado a lado y de adelante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

Placa de seguridad deslizante y retractor ALR

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa del cinturón y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Tire lentamente el cinturón de seguridad del vehículo para el hombro todo lo posible hacia afuera. Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, a medida que tira el cinturón de seguridad del vehículo para ajustarlo, ponga el resto de la correa en el retractor.

Agarre los costados del asiento a la vía de la correa y deslice el asiento de lado a lado y de adelante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).

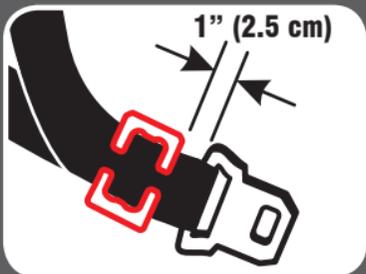


8 Información
adicional





Presilla de Seguridad



Placa de seguridad deslizante y retractor ELR

Una placa de seguridad que se desliza con libertad en la correa y no puede, por su cuenta, mantener el cinturón apretado contra un asiento de automóvil.

Con este retractor, necesitará usar la presilla de seguridad para trabar el cinturón de seguridad del vehículo.

Para obtener una presilla con traba, pídela en línea en gracobaby.com o llame al 1-800 345-4109

Pase el cinturón de seguridad del vehículo por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Ajuste apretadamente el cinturón de seguridad del vehículo. Mientras empuja el asiento hacia abajo, apriete las dos correas juntas detrás de la lengua de la hebilla. Destrabe el cinturón sin permitir que se mueva.

Sujete la presilla con traba a los cinturones para el hombro y para la falda como se indica.

Vuelva a poner el cinturón en la hebilla. Verifique que el cinturón para la falda no se mueva tirando con fuerza. Si el cinturón se afloja o se alarga, repita el procedimiento.

Instalación del cinturón para la falda

Consulte siempre el manual del propietario de su vehículo para obtener información específica sobre los cinturones de seguridad de su vehículo.

Placa de seguridad con traba y sin retractor

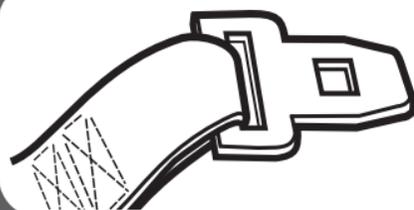
Cuando instala su asiento de automóvil, pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Entonces, tire hacia arriba de la punta del cinturón para que el cinturón para la falda se ajuste alrededor del asiento de automóvil.

Placa de seguridad cosida y ALR

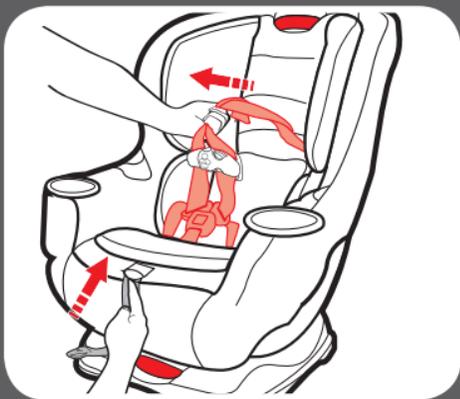
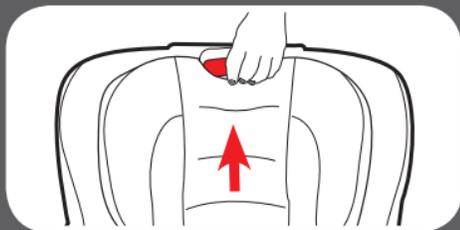
Tire lentamente el cinturón para la falda todo lo posible hacia afuera. Pase el cinturón de seguridad para la falda por la vía apropiada del cinturón y trábelo. Luego, tire el cinturón de seguridad para la falda apretadamente mientras pone todo el resto en el retractor.



Agarre los costados del asiento a la vía de la correa y deslice el asiento de lado a lado y de adelante hacia atrás. El asiento no debe moverse más de 1 pulgada (2.5 cm).



9-A Limpieza de la almohadilla del asiento



Limpie con una esponja húmeda usando un jabón suave y agua fresca. Consulte la etiqueta de cuidado de la almohadilla del asiento para obtener las instrucciones de lavado.

Su modelo determine como sacar la almohadilla del asiento. Siga las instrucciones que corresponden con su asiento.

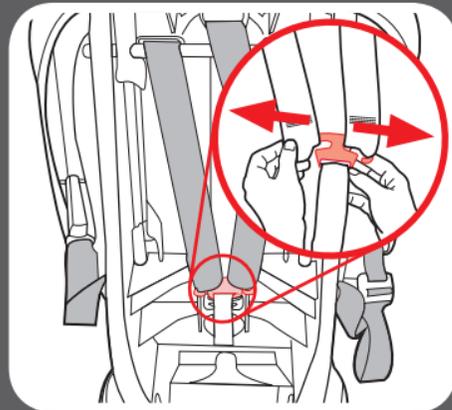
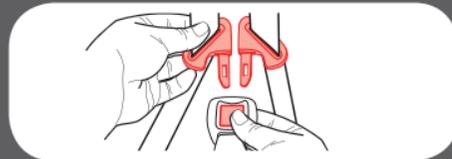
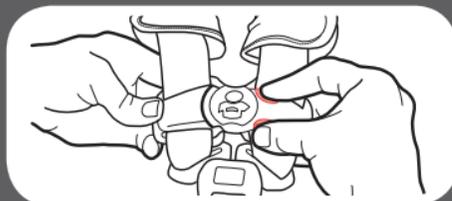
Almohadilla del asiento (en la mayoría de los modelos)

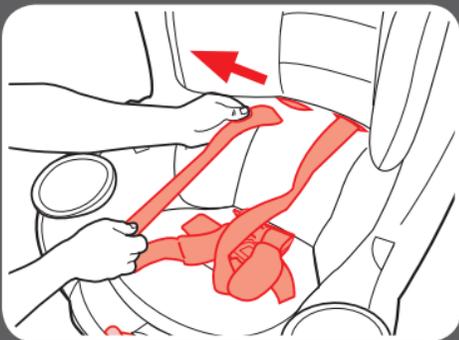
Levante el apoyacabeza todo lo posible hacia arriba.

Levante la palanca de liberación del arnés mientras tira hacia afuera las correas del arnés.

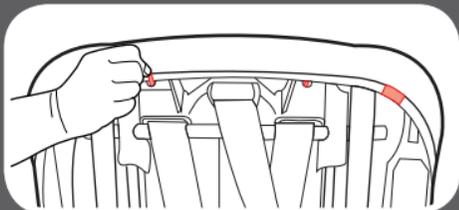
Destrabe la presilla del pecho y la hebilla de la entrepierna

Mire hacia la parte trasera del asiento y saque las correas del cinturón de la placa de unión de metal como se indica.

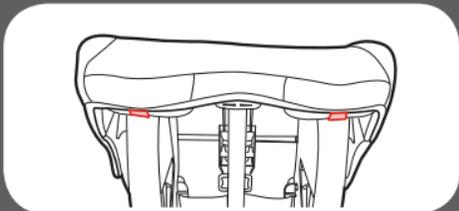




Agarre las correas para el hombro y tírelas hacia afuera de sus ranuras de la almohadilla del asiento.



Desenganche las correas elásticas y los ganchos de plástico del respaldo del asiento.

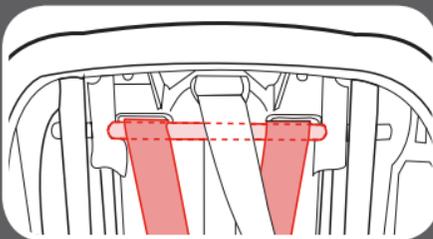
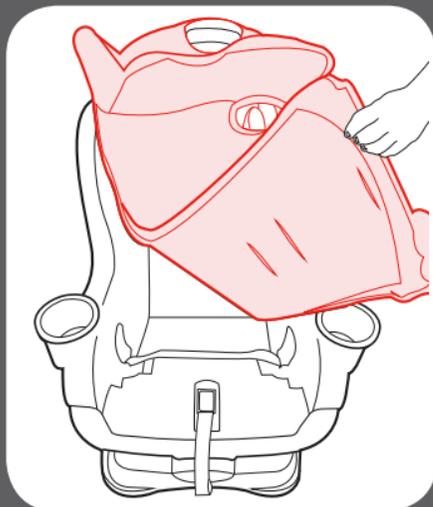


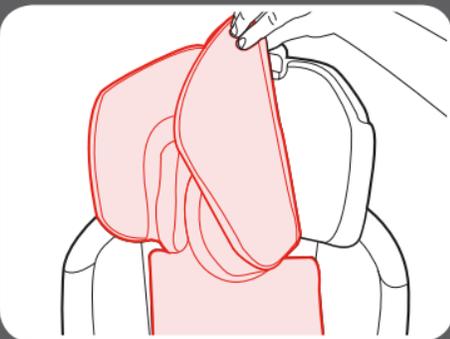
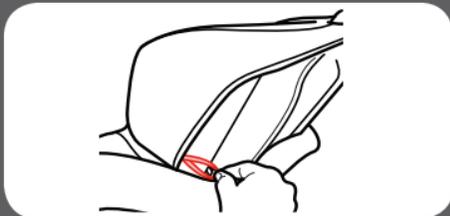
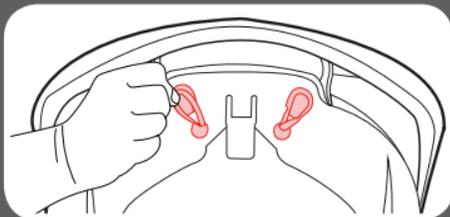
Desenganche ambos ganchos de plástico de la parte delantera del asiento.

Saque la almohadilla del armazón.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. **NO USE BLANQUEADOR.**

Para volver a poner la almohadilla del asiento, invierta los pasos anteriores. Asegúrese de que vuelva a pasar las correas del arnés **POR ENCIMA DE LA BARRA METÁLICA**. Las correas del arnés **DEBEN** estar sin doblarse.





Funda del soporte de la cabeza

Des haga el nudo elástico debajo de la funda del soporte de la cabeza.

Des haga los nudos elásticos de los costados del apoyacabeza.

Saque la funda del soporte de la cabeza.

Lave la almohadilla a máquina en agua fría en el ciclo delicado y séquela al aire. **NO USE BLANQUEADOR.**

Para volver a poner la funda del soporte de la cabeza, invierta los pasos anteriores.

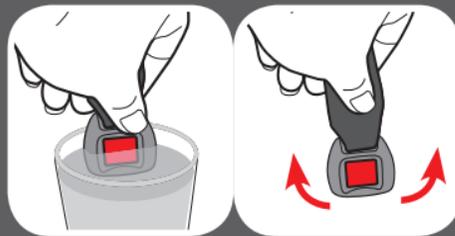
9-B Limpieza de la hebilla de la entrepierna

Recline el asiento de automóvil y busque el retén de metal. Gire el retén de metal hacia arriba por el armazón y la almohadilla. Desde adelante, tire la hebilla de la entrepierna hacia afuera.

Para limpiar la hebilla, póngala en una taza de agua tibia y agite suavemente la hebilla. Oprima el botón rojo varias veces mientras está en el agua.

NO SUMERJA LA CORREA DE LA HEBILLA. NO USE JABONES, DETERGENTES DE USO DOMÉSTICO ni LUBRICANTES.

Elimine el exceso de agua y deje secar al aire. Repita los pasos lo necesario hasta que se trabaje con un clic. Vuelva a poner la hebilla en la misma ranura de que la sacó. Tire de la hebilla de la entrepierna para asegurarse de que esté bien instalada.



¡ADVERTENCIA! Inspeccione y limpie la hebilla de vez en cuando para eliminar cualquier objeto o desecho que pudiera prevenir que se trabaje.

9-C Limpieza del arnés y de las correas del LATCH

Lave la superficie solamente con un jabón suave y un paño húmedo. **NO SUMERJA LAS CORREAS DEL ARNÉS o LA CORREA DEL LATCH EN AGUA.** Hacerlo podría debilitar las correas. Si las correas del arnés o cinturón del LATCH están deshilachados o muy sucios, comuníquese con Servicio al cliente en www.gracobaby.com o al 1-800-345-4109.

Notas:

Notas:

Notas:

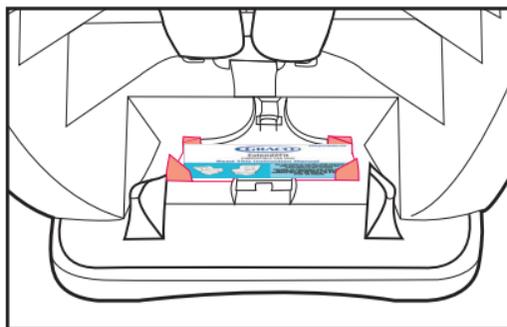
Piezas de repuesto

Para comprar piezas o accesorios en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com

o

1-800-345-4109



Guarde el manual de instrucciones en la ranura con símbolo del libro de instrucciones como se indica.